

## LIMITED WARRANTY

Our products have been manufactured to very high standards of quality and workmanship. We warrant our products to be free from defects in materials and workmanship under normal use for the following periods from original date of purchase: Professional Series: 10 years; Standard Ball-Bearing Series: 7 years; Basic Friction Series, Basic Ball-Bearing Series, Project Centers, Workbenches, Portables, and all other products for 1 year.

If any product is found to be defective in material or workmanship during normal use within the applicable warranty period, your exclusive remedy is replacement of the defective product or parts. This warranty does not cover products that are damaged through any misuse, abuse, accident, neglect, modification or mishandling. We will not be responsible for any losses, injuries or costs of any nature, including indirect, incidental or consequential damages, relating to this product, including transportation charges. Except as provided by law, this warranty is in lieu of and excludes all other warranties, conditions and guarantees, whether expressed or implied, statutory or otherwise, including without restriction those of merchantability or fitness for a particular purpose.

Some states, provinces and nations do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state, province to province, nation to nation. We will advise you of the procedure to follow in making warranty claims. Warranties do not cover units that are mounted or used in moving vehicles. Contact us, using the contact information below, with a model number/description of the product, description of the defect, proof of original purchase, and your name, address, area code and telephone number. We may request photographs identifying the product and showing the defect to qualify for return authorization.

Warranty Claims Dept., Waterloo Industries, Inc. • 139 W. Forest Hill Avenue • Phone 800-833-8851 • FAX 414-766-6388 • Email: [info@wi.com](mailto:info@wi.com)

## GARANTÍA LIMITADA

Nuestros productos están fabricados bajo las normas más altas de calidad y fabricación. Garantizamos que nuestros productos no presentarán defectos materiales ni de fabricación bajo condiciones normales de uso, por el siguiente período a partir de la fecha de compra: Series profesionales: 10 años; Series Standard Ball-Bearing: 7 años; Series Basic Friction, Series Basic Ball-Bearing, Centros de Proyecto, Bancos de trabajo, Portátiles, y todo el resto de los productos por 1 año.

Si algún producto presentara defectos de material o fabricación durante el uso normal en el período de garantía establecido, su única solución es el reemplazo del producto o de sus partes defectuosas. Esta garantía no cubre productos dañados resultado de un mal uso, abuso, accidente, negligencia, alteraciones o manejo indebido. No nos haremos responsables de pérdidas, lesiones o gastos de naturaleza alguna, incluidos los daños indirectos, fortuitos o consecuentes relacionados con este producto, incluyendo los costos de transporte. Excepto lo implementado por la ley, esta garantía es la única y exclusiva solución en sustitución de cualquier otra garantía, condición y obligación, expresa o implícita, legal o de otra índole, incluyendo sin restricción la de comerciabilidad o idoneidad para un propósito particular.

Algunos estados, provincias y países no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por ello las exclusiones o limitaciones previamente enunciadas pueden no aplicarse a su caso. Esta garantía le confiere derechos legales específicos y puede que tenga otros derechos que varían según el estado, la provincia o el país. Le recomendaremos el procedimiento a seguir para hacer reclamaciones de garantía. Las garantías no cubren las unidades que se instalan o se usan en vehículos en movimiento. Comuníquese con nosotros usando la información de contacto debajo, con un número o descripción del modelo del producto, comprobante de compra original, y su nombre, dirección, código de área y número de teléfono. Puede que solicitemos fotos que identifiquen el producto y muestren el defecto a fin de calificarlo para una aprobación de devolución.

Warranty Claims Dept., Waterloo Industries, Inc. • 139 W. Forest Hill Avenue • Teléfono 800-833-8851 • FAX 414-766-6388 • Correo electrónico: [info@wi.com](mailto:info@wi.com)

## BEGRENZTE GARANTIE

Unsere Produkte werden gemäß den höchsten Qualitäts- und Verarbeitungsstandards hergestellt. Wir garantieren, dass unsere Produkte bei normalem Gebrauch für die folgenden Fristen vom ursprünglichen Kaufdatum frei von Material- und Verarbeitungsfehlern sind: Profiserie: 10 Jahre; Standardserie mit Kugelführung: 7 Jahre; Grundserie mit Gleitführung, Grundserie mit Kugelführung, Werkzeugwagen, Werkbänke, tragbare Werkzeugkästen und alle anderen Produkte für 1 Jahr.

Sollte bei einem Produkt bei normalem Gebrauch innerhalb der zutreffenden Garantiefrist ein Material- oder Verarbeitungsfehler auftreten, steht Ihnen als alleiniges Rechtsmittel der Ersatz des fehlerhaften Produkts oder Bauteils zur Verfügung. Diese Garantie gilt nicht für Produkte, die durch Zweckentfremdung, Missbrauch, Unfall, Nachlässigkeit, Abwandlung oder falsche Handhabung beschädigt wurden. Wir haften nicht für in Zusammenhang mit diesem Produkt entstehende Verluste, Verletzungen oder Kosten jeglicher Art, insbesondere indirekte Schäden, Neben- oder Folgeschäden, einschließlich Transportkosten. Sofern nicht gesetzlich anderweitig geregelt, ersetzt und schließt diese Garantie alle anderen Garantien, Bedingungen und Gewährleistungen aus, ob ausdrücklich oder stillschweigend, gesetzlich vorgeschrieben oder sonstige, insbesondere betreffend allgemeine Gebrauchstauglichkeit oder Eignung für einen bestimmten

In manchen Staaten, Regionen und Ländern ist der Ausschluss oder die Einschränkung von Neben- oder Folgeschäden nicht erlaubt, sodass die obigen Einschränkungen oder Ausnahmen eventuell nicht auf Sie zutreffen. Durch diese Garantie haben Sie bestimmte Rechte; außerdem stehen Ihnen eventuell noch weitere Rechte zu, die aber zwischen Staaten, Regionen und Ländern variieren können. Wir werden Sie über die Vorgehensweise zur Geltendmachung von Garantieansprüchen in Kenntnis setzen. Garantien gelten nicht für Produkte, die in Fahrzeugen installiert oder verwendet werden. Bitte wenden Sie sich an uns (siehe untenstehende Kontaktinformationen) und geben Sie Modellnummer/Beschreibung des Produkts, Beschreibung des Fehlers, Nachweis des ursprünglichen Kaufs sowie Ihren Namen, Ihre Anschrift und Telefonnummer mit Vorwahl an. Unter Umständen werden wir Bilder anfordern, auf denen das Produkt und der Fehler erkennbar sind, um eine Rücksendung zu autorisieren.

Warranty Claims Dept., Waterloo Industries, Inc. • 139 W. Forest Hill Avenue • Phone 800-833-8851 • FAX 414-766-6388 • Email: [info@wi.com](mailto:info@wi.com)

## GARANTIE LIMITÉE

Nos produits sont fabriqués selon des normes de qualité et d'exécution rigoureuses. Nous garantissons que nos produits seront exempts de tout défaut de matériaux et de fabrication dans des conditions normales d'utilisation pour les périodes suivantes à compter de la date d'achat : Séries professionnelles : 10 ans; Séries standard à roulement à billes : 7 ans; Séries à friction de base, séries à roulement à billes de base, centres de projets, établis, produits portatifs et tous les autres produits pendant 1 an.

Si pendant la période de garantie un produit est reconnu présenter des vices de matériaux ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation, votre seul recours est le remplacement du produit ou des pièces défectueuses. Cette garantie ne couvre pas les produits endommagés du fait d'une mauvaise utilisation, d'un abus, d'un accident, de négligence, d'une modification ou d'une mauvaise manipulation. Nous ne serons tenus responsables pour aucune perte, aucune blessure et aucun coût quel qu'il soit, y compris les dommages indirects, accessoires ou consécutifs, liés à ce produit, y compris les frais de transport. Sauf comme prévu par la loi, cette garantie remplace toute autre garantie et condition, explicite ou tacite, légale ou autre, y compris sans aucune restriction celles de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier.

Certains états, provinces ou pays ne permettent pas l'exclusion ou la restriction des dommages indirects ou consécutifs. Par conséquent, les restrictions ou exclusions mentionnées ci-dessus pourraient ne pas s'appliquer à votre cas. En vertu de la présente garantie, vous bénéficiez de droits juridiques particuliers; toutefois, d'autres droits peuvent s'appliquer, selon l'état, la province ou le pays où vous résidez. Nous vous indiquerons la marche à suivre en cas de réclamation au titre de la garantie. Les garanties ne couvrent pas les unités qui sont montées ou utilisées dans des véhicules en déplacement. Contactez-nous en utilisant les coordonnées ci-dessous, avec le numéro de modèle/la description du produit, la description du défaut, une preuve de l'achat original et vos nom, adresse, numéro de téléphone et code régional.

Warranty Claims Dept., Waterloo Industries, Inc. • 139 W. Forest Hill Avenue • Téléphone 800-833-8851 • Télécopieur 414-766-6388 • Courriel : [info@wi.com](mailto:info@wi.com)